

SPECIÁLNÍ ALKOHOLICKÉ NÁPOJE		
SPECIAL ALCOHOLIC DRINKS		
SPEZIELLE ALKOHOLGETRÄNKE		
Frisco	0,33 l	65,-
Proud	0,33 l	60,-
Ventill – ležák bez lepku	0,33 l	75,-
APERITIVO APERITIFS • APERITIF		
Martini bianco	10 cl	75,-
Crodino Biondo / Rosso	10 cl	75,-
LIHOVINY / 4 cl / SPIRITS • SPIRITUOSEN		
Slivovice R. Jelínek		80,-
Plum brandy / Pflaume Brandy		
Hruškovice R. Jelínek		80,-
Pear brandy / Birne Brandy		
Božkov Originál		70,-
Božkov Republica Exclusive		80,-
Cortez Ron Blanco		90,-
Vodka Absolut		80,-
Amundsen Deep Blue		90,-
Gordons Dry Gin		80,-
Hendrick's Gin		115,-
Tequila Sombrero Negro Silver		80,-
Jack Daniels, Honey		90,-
Johnnie Walker Red Label		80,-
Jameson		80,-
Tullamore Dew		80,-
Capitan Morgan Gold Spiced		80,-
Capitan Bucanero Elixir 7 Y.O.		90,-
Zacapa 23 Y.O.		170,-

LIKÉRY / 4 cl/ LIQUEURS • LIKÖRE	
Božkov Vaječný likér	55,-
Božkov Peppermint	60,-
Becherovka, Lemon	70,-
Fernet Stock, Citrus	70,-
Jägermeister	80,-

DOPLŇKOVÝ PRODEJ ADDITIONAL ASSORTMENT • ZUSATZSORTIMENT	
Chipsy / Crisps	45,-
Žvýkačky / Chewing gum	20,-
Cigarety a doutníky – dle nabídky	
Cigarettes and cigars – according to daily offer – please ask your waiter.	
Zigareten und Zigarren nach Angebot – fragen sie den Kellner.	



AZ karta

je věrnostní karta, která vás pravidelně zásobí bonusy za Vaši útratu. Nebo Vám poslouží jako pěníženka při návštěvě restaurací U nás Plzeň chutná. Nabijte částku, která potěší Vaše nejbližší, a věnujte jim kartu jako dárkový voucher.



POLÉVKY / SALÁTY		
SOUPS / SUPPEN • SALADS / SALATE		
Gulášová polévka, podáváme s chlebem Brewery goulash soup made with beef, served with bread Brauerei-Gulaschsuppe aus Rindsfleisch, mit Brot serviert	0,25 l	75,-
Caesar salát 100g grilované kuřecí maso, trhané římské listy, ančovičkový dresink, sýr Grana Padano, krutony + slanina / bacon / Speck Caesar salad – grilled chicken breast, Romaine lettuce, anchovy dressing, Grana Padano cheese, croutons Caesar Salat – gegrillte Hü hnerbrust, gerupfte Römersalatblätter, Anchovis-Dressing, Grana Padano Käse, Croutons	250 g	249,-
	300 g	259,-
Červená řepa & kozí sýr mix listových salátu s červenou řepou, kozím sýrem, dýňovými semínky a bezinkovým dresinkem Beetroot & goat cheese – mixed leaf salad with beetroot, goat cheese, walnuts and elderflower dressing Rote Bete & Ziegenkäse – Gemischter Blattsalat mit Roter Bete, Ziegenkäse, Walnüssen und Holunder-Dressing		350 g 259,-
Míchaný zeleninový salát Mixed vegetable salad Gemischten Gemüse Salat		200 g 60,-

STARTERS • PŘEDKRMY • VORSPEISEN		
Tatarský biftek namíchaný se žloutkem, cibulkou, hořčicí a kořením, topinky s česnekem Beef tartare –mixed with egg yolk, onions, mustard and spices, served with fried bread and garlic Tartar – Verruhrt mit Eigelb, Zwiebel, Senf und Gewurzen, gerostetes Knoblauchbrot	100 g	269,-
	150 g	389,-
Tvarůžkový tatarák s topinkami Tvarůžky cheese tartare with fried bread Olmützer Quargel Tartar und gerostetes Brot		100 g 169,-
Avokádový tatarák s opečeným chlebem Avocado tartare with toasted bread Avocado Tartar mit getoastetem Brot		120 g 169,-
Roastbeef na rozpečeném chlebu s hořčičnou majonézou a glazovanou cibulkou Roastbeef on toasted bread with mustard mayonnaise and glazed onion Roastbeef auf gerösteten Brot mit Senfmayonnaise und glasierten Zwiebeln	50 g	199,-
Nakládaný hermelín, chléb Homemade pickled hermelín cheese, bread Eingelegter Camembert mit Zwiebel, Brot		1 ks/pc./St. 129,-
Bramborové chipsy s česnekovým dipem Homemade potato crisps, served with garlic dip Hausgemachte Kartoffelchips, serviert mit Knoblauch sauce		150 g 129,-

TRADITIONAL CZECH CUISINE • TO CO V ČECHÁCH UMÍME SKVĚLE • TRADITIONELLE BÖHMISCHE KÜCHE		
Svíčková na smetaně připravovaná z hovězího válečku, houskové knedlíky, brusinkový kompot Beef sirloin in cream sauce with bread dumplings, cranberries / Lendenbraten mit Rahmsauce, Semmelknödel, Preiselbeeren	150 g	275,-
Hovězí guláš 12° z hovězího krku, podávaný s cibulí a feferonkou, houskový knedlík nebo chléb Beef goulash – from beef neck, onion, pickled peppers and bread dumplings or bread / Rindsgulasch – Aus Rindernacken, mit Zwiebel, Peperoni und Semmelknödel oder Brot	150 g	275,-
Konfitované kachní stehno s červeným zelím a bramborovým knedlíkem Confit duck leg with red cabbage and potato dumpling / Confierte Entenkeule mit Rotkohl und Kartoffelknödel	1 ks/pc./St.	329,-
Domácí bramborové šišky s lesními houbami a smaženou cibulkou Homemade potato gnocchi cones with wild mushrooms and fried onions / Hausgemachte Kartoffelklößchen mit Waldpilzen und Röstzwiebel		300 g 189,-
Smažený sýr, naše tatarská omáčka Fried cheese in breadcrumbs served with tartare sauce / Paniierter Kase – Klassisch paniert, Tartarsauce		150 g 229,-
Smažený řízek – vepřový nebo kuřecí Fried schnitzel – pork or chicken / Paniertes Schnitzel vom Schwein oder Huhn	250 g	229,-
Vepřové koleno přední, křimické zelí, hořčice, křen Pork knee front, Křimice cabbage, mustard, horseradish / Vordere Schweinshaxe, Křimice-Kraut, Senf, Meerrettich		1 ks/pc./St. 359,-
Burger 12°, hranolky – sekaný hovězí krk, chorizo majonéza, opečená slanina, blaťácké zlato, rajče a marinovaná okurka 12° burger, fries - chopped beef neck, chorizo mayonnaise, fried bacon, blaťácké zlato soft cheese, tomato and pickled gherkin Burger 12°, Pommes frites - Rinderhack (vom Nacken), Chorizo-Mayonnaise, Weichkä se Blaťácké zlato, Tomaten und marinierte	200 g	319,-
Burger s grilovaným camembertem, batátové hranolky – grilovaný camembert, brusinková majonéza, avokádo a rajče Burger with grilled Camembert, sweet potato fries – grilled Camembert cheese, avocado, tomato and cranberry mayonnaise Burger mit gegrilltem Camembert, Süßkartoffelpommes – gegrillter Camembert, Avocado, Tomate und Preiselbeer-Mayonnaise		100 g 309,-

DĚTSKÁ JÍDLA	
BABY MEALS • KINDERGERICHTE	
Smažený kuřecí řízek, hranolky Fried chicken schnitzel, fries Gebratenes Hähnchenschnitzel, Pomes Frites	100 g 190,-
Svíčková na smetaně s houskovými knedlíky, brusinkami a šlehačkou Beef sirlion in cream sauce with bread dumplings, cranberries and cream Lendenbraten mit Rahmsauce, Semmelknödeln, Preiselbeeren und sahne	75 g 180,-

DEZERTY	
DESSERTS • NACHSPEISEN	
Jablkový závin se šlehačkou Apple Strudel with whipped cream Apfelstrudel mit Schlagsahne	1 ks/pc./St. 119,-
Buchta s vanilkovou omáčkou, skořicí a malinami Bun with vanilla sauce, cinnamon and raspberries Kuchen mit Vanillesoße, Zimt und Himbeeren	1 ks/pc./St. 109,-

Restaurant 12

Jedna z našich nejmladších restaurací, která se nachází na hradbách staré Plzně v krásném prostředí parku Kopeckého Sadů.

Dlouhou dobu jsme si říkali, že na místě Kopeckého sadů chybí restauraci, kde by si člověk mohl vychutnat posezení pod mohutnými kaštaný, zastavit se na chvilku v centru rušného města, dát si skvěle ošetřené pivo a poctivé jídlo. A pak jsme to místo našli. Mělo přesně to co jsme potřebovali, mělo atmosféru a náboj.

Vybalili jsme proto zdejší restaurant tím nejlepším proto, abyste vždy odcházeli spokojeni, skvěle najezeni a s vynikajícím zážitkem z piva jako křen.

A máme dojem, že se nám to povedlo. Udělat uprostřed Plzně ostrov klidu a pohody a skvělého piva. A na to jsme hrdí. A hlavně na to, že k nám chodíte.

Děkujeme!

JÍDLA Z GRILU A PÁNVÍ	
GRILLED AND FRIED DISHES • GERICHTE VOM GRILL UND A US DER PFANNE	
Buchta s trhaným hovězím žebrem a křenovou majonézou – trhaná hovězí žebra (100g), křenová majonéza, kyselá okurka Bun with pulled beef rib and horseradish mayonnaise, pickled gherkin Burger-Bun mit Pulled Beef Rib und Meerrettichmayonnaise, Sauergurke	2 ks/pc./St. 209,-
Vepřová panenka grilovaná v sušené šunce, demi glace Pork tednerloin grilled in ham, demi glace Schweinefillet gegrillt in Schinken, Demi Glace	200 g 299,-
Chicken potatoes – restované kuřecí kousky s brambory, kukuřicí, cibulí a chilli Sautéed chicken pieces with potatoes, corn, onion and chilli Gebratene Hänchenstücke mit Kartoffeln, Mais, Zwiebeln und Chilli	120 g 229,-

PŘÍLOHY		OMÁČKY	
SIDE DISHES • BEILAGEN		SOSSEN • SAUCES	
Hranolky / vařené brambory / rozmarýnové brambory / batátové hranolky / houskové knedlíky / karlovarské knedlíky / bramborové knedlíky / grilovaná zelenina s olivovým olejem / rozpečená bageta s máslem a bylinkami		Kečup, Hořčice, Tatarka, BBQ, Chilli, Česneková	
65,-		40,-	
		OŠATKA PEČIVA BREAD BASKET • BROTKORB	
		150 g 25,-	300 g 50,-